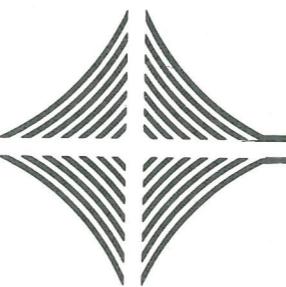


تهیه رهنمودهای شیمیایی مرتبط با سلامتی انسان

در خصوص آبیاری با فاضلاب تصفیه شده *



ترجمه: رامین نبی زاده* بلدا بسیم**

محدودیت شود. هدف، قانونمند کردن کاربرد فاضلاب در زمین و جلوگیری از تجمع آلاینده‌ها در خاکهای پذیرنده است. بنابراین استفاده از فاضلاب باید باعث افزایش چشمگیر آلاینده‌ها در خاک شود. در صورت تأمین این ضابطه پایداری خاک جهت استفاده از آن در آینده تضمین خواهد شد و انتقال آلاینده‌های بالقوه خطرناک از طریق زنجیره غذایی به حداقل میزان ممکن می‌رسد. بنابراین سلامتی انسان با جلوگیری از آلودگی خاک حفظ می‌شود. برای اینکه مقدار آلاینده‌ها در خاک افزایش پیدا نکند باید آلاینده‌های ورودی ناشی از کاربرد مواد زاید در خاک با آلاینده‌های خروجی از طریق روانابهای سطحی، نشت، کاهش اتمسفری، و جذب توسط گیاهان در تعادل باشد. تحت شرایط فوق مقدار مجاز آلاینده‌های ورودی اندک خواهد بود.

به طور کلی ایده بنیادی که این روش بر پایه آن استوار گردیده با اصول اکولوژیکی کاملاً منطبق است. یک مزیت کاربرد این روش جهت تهیه استانداردها این است که به اطلاعات دقیق در مورد سرنوشت نهایی و گرددش آلاینده‌ها، راههای تماس و رابطه دوز- واکنش نیازی نیست. حدود کمی آلاینده‌ها با برقراری موازنۀ ساده جرم به دست آمده و نتایج در مقیاس جهانی قابل اجرا خواهد بود. به هر صورت هزینه شبکه دفع و تصفیه فاضلاب به لحاظ تکنولوژیهای پیشرفته‌ای که باید در تصفیه فاضلاب بکار گرفته شود افزایش می‌یابد یا اینکه زمین مورد نیاز جهت پذیرش همان مقدار فاضلاب بیشتر خواهد بود.

۲- بیشینه‌سازی ظرفیت خاک جهت جذب و خنثی سازی آلاینده‌ها

موضوع بحث این قوانین استفاده کامل از ظرفیت خاکها جهت کاهش آلاینده‌ها می‌باشد. اگر در عملیات کاربری از زمین مدیریت صحیح اعمال شود فواید کاربرد فاضلاب در کشاورزی مشخص می‌شود و تجمع آلاینده‌ها به مقداری که برای افراد تحت تماس مضر باشد نخواهد رسید. همان‌گونه که در بخش پیش بدان اشاره شد قوانین

شهری تصفیه نشده و یا نیمه تصفیه شده شهرها آبیاری می‌شوند. در شهر مکزیکوستی، پایتخت پانزده میلیون نفری کشور مکزیک، بیش از هفتاد هزار هکتار از زمینهای کشاورزی خارج از شهر با فاضلاب تصفیه شده آبیاری می‌شود. با بررسی مبانی این تجربیات، کاربرد فاضلاب در زمین در هر منطقه‌ای امکان‌پذیر می‌گردد. اخیراً رهنمودها و دستورالعمل‌های متعددی جهت استفاده فاضلاب تصفیه شده در آبیاری محصولات کشاورزی بوجود آمده است. ولیکن هیچ یک از آنها به قدر کافی جواب سلامتی انسان در رابطه با ورود آلاینده‌های سمی از طریق آبیاری با فاضلاب را مورد توجه قرار نداده‌اند. ما متون فنی مربوطه را بررسی کرده و سعی نموده‌ایم به بحث پیرامون سوالات زیر پردازیم.

۱- جهت آبیاری با فاضلاب از کدام روش‌ها برای تهیه رهنمودهای شیمیایی مرتبط با سلامتی با قابلیت کاربری در مقیاس جهانی می‌توان استفاده کرد؟
۲- آیا اطلاعات فنی برای تهیه این رهنمودها کافی است؟ در صورت مثبت بودن پاسخ، کدام آلاینده‌ها باید در نظر گرفته شوند و حدود کمی آنها چقدر است؟

روشهای وضع استاندارد شیمیایی
جهت جلوگیری از ایجاد آثار سوء ناشی از ورود آلاینده‌ها به زمین در مصرف کنندگان محصولات کشاورزی آبیاری شده با فاضلاب دوروش را می‌توان در وضع استانداردها بکار برد.

۱- جلوگیری از تجمع آلاینده‌ها در خاکهای پذیرنده مواد زاید در این روش فرض می‌شود که خاک یک منبع غیر قابل جایگزینی برای بشر است. اگر خاک عاری از هرگونه آلاینده‌ای باشد بدون هیچ محدودیت خاصی می‌توان از آن استفاده کرد و محصولات رویده از این خاک حاوی مقادیر مضر آلاینده‌ها نخواهد بود. اگر آلاینده‌های ورودی از طریق کاربرد فاضلاب در زمین تجمع یابند، ممکن است استفاده بالقوه از زمین در درازمدت دچار

استفاده مجدد از آب، استاندارد کیفیت آب در آبیاری، آلودگی خاک، مواد شیمیایی سمی

دفع فاضلابهای شهری و همچنین تامین آب مورد نیاز
مقدمه
فاضلاب شهری اغلب در زمینهای کشاورزی بکار برد
می‌شود. تنها بیش از ۳۰۰۰ هکتار از زمینهای کشاورزی با فاضلاب

* - دانشجوی دکتری بهداشت محیط دانشگاه علوم پزشکی تهران
** - دانشجوی بهداشت محیط دانشگاه علوم پزشکی کرمان

در ایالات متحده امریکا وجود دارد. در کشورهای در حال توسعه کاربری فاضلاب در اراضی همواره به عنوان شیوه

تونس	عربستان سعودی	جمهوری خلق چین	تایوان	مجارستان	امریکا	کانادا	پارامترها
تمام خاکها	زمینی خشک	ستزیها	خاکها	خاکها	خاکهای شنی	خاکها	واحد
بلومن تاریخ	بلومن تاریخ	بلومن تاریخ	بلومن تاریخ	بلومن تاریخ	بلومن تاریخ	بلومن تاریخ	بلومن تاریخ
٤-٨/٤	٥/٥-٨/٥	٦-٩	٦-٩	٦-٩	١٩٧٣	١٩٧٨	١٩٩١
٢٠٠٠	١٠٠٠	١٠٠٠	١٠٠٠	١٠٠٠	١٠٠٠	١٠٠٠	١٠٠٠
٣٠	١٠	١٠٠	٢٠٠	١٠٥	١٠٠	٧٥٠	٥٠٠-٧٥٠٠
٢٨٠	٢٨٠	٢٥٠	٢٥٠	٢٥٠	٢٥٠	١٧٥	Mmho/Gm 25C
٢٦٠						١٧٥	mgl
٢٤٠						١٦٠	mgl
٢٢٠						١٥٠	mgl
٢٠٠						١٤٠	mgl
١٩٠						١٣٠	mgl
١٨٠						١٢٠	mgl
١٧٠						١١٠	mgl
١٦٠						١٠٠	mgl
١٥٠						٩٠	mgl
١٤٠						٨٠	mgl
١٣٠						٧٠	mgl
١٢٠						٦٠	mgl
١١٠						٥٠	mgl
١٠٠						٤٠	mgl
٩٠						٣٠	mgl
٨٠						٢٠	mgl
٧٠						١٠	mgl
٦٠						٥	mgl
٥٠						١	mgl
٤٠							
٣٠							
٢٠							
١٠							
٠							
١٠٠	١٠٠	١٠٠	١٠٠	٥٠	٥٠٠	٥٠٠	pH
٢٠٠	٢٠٠	٢٠٠	٢٠٠	٥٠	٥٠٠	٥٠٠	کل جاذبات محلول
٣٠٠	٣٠٠	٣٠٠	٣٠٠	٥	٥٠٠	٥٠٠	هدایت الکتریکی
٤٠٠	٤٠٠	٤٠٠	٤٠٠	٥	٤٠٠	٤٠٠	حدایات سائل
٥٠٠	٥٠٠	٥٠٠	٥٠٠	٥	٣٠٠	٣٠٠	کربوهیدرات
٦٠٠	٦٠٠	٦٠٠	٦٠٠	٥	٢٠٠	٢٠٠	سرولات
٧٠٠	٧٠٠	٧٠٠	٧٠٠	٥	١٠٠	١٠٠	کل پیروزی جدال
٨٠٠	٨٠٠	٨٠٠	٨٠٠	٥	٥٠	٥٠	COD
٩٠٠	٩٠٠	٩٠٠	٩٠٠	٥	٣٥	٣٥	درجه حرارت
١٠٠	١٠٠	١٠٠	١٠٠	٥	٣٠	٣٠	الوینیون
١١٠	١١٠	١٠٠	١٠٠	٥	٢٥	٢٥	ارسینک
١٢٠	١٢٠	١٠٠	١٠٠	٥	٢٠	٢٠	باریم
١٣٠	١٣٠	١٠٠	١٠٠	٥	١٥	١٥	بریلیم
١٤٠	١٤٠	١٠٠	١٠٠	٥	١٠	١٠	براکل
١٥٠	١٥٠	١٠٠	١٠٠	٥	٥	٥	کادمیم
١٦٠	١٦٠	١٠٠	١٠٠	٥	١	١	کروم(II)
١٧٠	١٧٠	١٠٠	١٠٠	٥			کربات
١٨٠	١٨٠	١٠٠	١٠٠	٥			سب
١٩٠	١٩٠	١٠٠	١٠٠	٥			فلورورول (I)
٢٠٠	٢٠٠	١٠٠	١٠٠	٥			أهن
٢١٠	٢١٠	١٠٠	١٠٠	٥			ستکر
٢٢٠	٢٢٠	١٠٠	١٠٠	٥			جوره
٢٣٠	٢٣٠	١٠٠	١٠٠	٥			مولیدن
٢٤٠	٢٤٠	١٠٠	١٠٠	٥			سلیجن
٢٥٠	٢٥٠	١٠٠	١٠٠	٥			قریب
٢٦٠	٢٦٠	١٠٠	١٠٠	٥			واحد
٢٧٠	٢٧٠	١٠٠	١٠٠	٥			مادام
٢٨٠	٢٨٠	١٠٠	١٠٠	٥			دری
٢٩٠	٢٩٠	١٠٠	١٠٠	٥			سپلید
٣٠٠	٣٠٠	١٠٠	١٠٠	٥			کراداماتکتسوس
٣١٠	٣١٠	١٠٠	١٠٠	٥			فنت و درفن
٣٢٠	٣٢٠	١٠٠	١٠٠	٥			بنزان
٣٣٠	٣٣٠	١٠٠	١٠٠	٥			پیتر
٣٤٠	٣٤٠	١٠٠	١٠٠	٥			ست
٣٥٠	٣٥٠	١٠٠	١٠٠	٥			متافل
٣٦٠	٣٦٠	١٠٠	١٠٠	٥			تری کربوناتدید
٣٧٠	٣٧٠	١٠٠	١٠٠	٥			توماس الدین

کاربری فاضلاب در زمین مبتنی بر حدود بارگذاری مشکل بوده و موجب عدم استفاده از گزینه کاربری فاضلاب در زمین است. عواقب مقبول شمردن سایر گزینه‌های دفع نظیر تخلیه مواد زاید در آبهای پذیرنده حساس از نظر اکولوژیکی ممکن است نامطلوب‌تر نیز باشد. استانداردهای کاربرد زمین در تصفیه فاضلاب باید تنها بر اساس حداکثر مقادیر مجاز و یا حداکثر غلظت مجاز آلاینده‌ها در خاک تهیه شود و برای کاربران این گزینه انعطاف لازم را در کاربری زمین در تصفیه فاضلاب به طور اطمینان بخشن و منطبق با شرایط محلی فراهم آورد.

در آبیاری غلات راههای انتقال متعددی وجود دارد که از طریق آنها انسان ممکن است در معرض آلاینده‌های حاصل از کاربرد فاضلاب در آبیاری واقع گردد. با علم به راههای تماس و پارامترهای تعیین کننده میزان انتقال فاضلاب در هر مسیر، حداکثر حدود بارگذاری مجاز

فاصداب در هر مسیر، حداقل حدود بارگذاری مجاز آلاینده‌ها تعیین می‌شود. به منظور فرآگیر و جامع بودن مقررات، هر ماده سمی موجود در فاضلاب باید شناسایی و از طریق مسیرهای تماس ردیابی شده و حدود کمی آن مشخص شود.

در آبیاری با فاضلاب تنها برخی موقع محدودیتها ای
از نظر مواد جامد معلق، اکسیژن مورد نیاز بیوشیمیایی
(BOD)، اکسیژن مورد نیاز شیمیایی (COD) و چند ماده
شیمیایی آلی (چربی و روغن، تری کلرواتیلن،
هیدروکربنهای نفتی و بقایای پاک کننده‌ها) مطرح بوده
است. ولیکن هیچکدام از آنها بر پایه اثرات سم شناسی
نبوده است. این مواد شیمیایی احتمالاً به خاطر اثرات
بالقوه‌ای که در بهره‌برداری و نگهداری (BOD مواد جامد
معلق، چربی و روغن)، آلودگی آبهای زیرزمینی (تری
کلرواتیلن، مواد هیدروکربنی و بنزن)، یا رشد گیاهان
(هیدروکربنهای نفتی، باقیمانده مواد پاک کننده و غیره)
دارند مورد توجه قرار گرفته‌اند. در نظر گرفتن بسیاری از
عناصر مانند الومینیوم، باریم، بریلیم، کبالت، آهن، مس،
لیتیم، منگنز، مولیبدن، نقره، انادیم و روی در انتقال
آلاینده‌های فاضلاب از طریق زنجیره مواد غذایی به
محصولات کشاورزی و به انسان ضرورتی ندارد. حدود
كمی در بسیاری موارد در معیارهای مختلف یکسان بوده
اما در برخی موارد یک یا دو برابر اختلاف داشته است. به
هر حال روشن نیست که این تفاوت یک اختلاف واقعی از

ارزیابی قوانین و معیارهای کنونی آب در آبیاری جدول ۱ مقادیر عددی معیارهای تهیه شده در چند کشور را بطور خلاصه نشان می‌دهد. پنج مورد از هفت مورد در این مجموعه معیارها اختصاصاً جهت آبیاری با فاضلاب بوجود آمده‌اند (به عنوان مثال تایوان، مجارستان، جمهوری خلق چین، عربستان سعودی و تونس). از نظر تقدم زمانی هفت مجموعه معیار مربوط به کیفیت آب در آبیاری در طی ۲۰ سال پدید آمده‌اند. آگاهی دانشمندان در مورد رفتار آلاینده‌ها در فاضلاب و خاک در طی این مدت پیشرفت‌های شگرفی نموده است. مقادیر بیان شده در جدول ۱ می‌تواند بیانگر تکامل تفکر دانشمندان باشد. به‌طور کلی حدود کمی آلاینده‌هایی که بر اساس این معیارها تعیین می‌شوند به مقدار قابل توجهی بیشتر از غلظت همان عناصر در آبهای طبیعی و پساب فاضلابهای

حلی وجود ندارد. با این حال ، حل مسائل مربوط به عدم اطمینان دوز- پاسخ در حوزه بحث این مطالعه نیست . از طریق آزمایش‌های دوز- پاسخ انجام شده توسط متخصصان سم شناسی ، میزان دریافت قابل قبول روزانه (ADI) برای مواد شیمیایی سمی تعیین شده است . ما به عنوان منبع اولیه اطلاعاتی ، مقادیر منتشر شده در قوانین آب آشامیدنی و توصیه‌های بهداشتی سازمان حفاظت محیط زیست آمریکا (1991) را بر می‌گزینیم .

آزمایش‌های تماس

به عنوان نمونه در یک ارزیابی مبتنی بر خطر که گستردۀ ترین شکل آن توسط سازمان حفاظت محیط زیست آمریکا صورت گرفت چهار مسیر انتقال آلاینده (به همراه تعیین دقیق چگونگی تماس برای هر مسیر) جهت تهیه استاندارهای دفع لجن فاضلاب بررسی شد . مدارک تاییدی که استانداردها بر پایه آنها تعیین می‌شوند، تاکنون کامل ترین تجزیه و تحلیل مبتنی بر خطر است که در خصوص کاربرد لجن فاضلاب در زمین انجام گرفته است . (سازمان حفاظت محیط زیست آمریکا، ۱۹۹۲).

مسیرهای تعیین شده در این مدارک و استناد تقریباً

جدول ۲- مواد شیمیایی که غالباً در قوانین مطرح می‌شوند.

مواد آلی	مواد معدنی
هگزاکلرواتان	آلدرین
پیرین ها	بنزن
لیندین	بنزوپیرن
متوكسی کلر	تراتاکلریدکربن
پتاکلروفنل	کلردان
PCBs	کلروبنزن
تتراکلرواتان	کلروفرم (تری هالومتان ها)
تتراکلرواتین	دی کلرواتان ها
تولوئن	دی کلروفنل ها
توكسان	2,4-D
2,4,5-T	دیدلدرین
تري کلرواتان	هپتاکلر
تري کلروفنل	هگزاکلروبنزن

بسیاری از مواد شیمیایی در هر دو فهرست وجود دارند. از سال ۱۹۷۶، ۱۲۹ ماده و گروه مواد که سمی ، مقاوم و قابل تجمع زیستی می‌باشند توسط انجمنهای اروپایی شناسایی شده و چندین کشور خواهان حذف آلدگی ایجاد شده توسط این مواد شیمیایی شده‌اند.

در نظر گرفتن مواد شیمیایی مطرح شده توسط همه ارگانها و تعیین حداقل مقادیر مجاز برای صدها ماده شیمیایی آلی که برخی اوقات به مقادیر جزیی در فاضلاب وجود دارند کاری غیر عملی است. به دلیل فقدان روشی بهتر و مناسبتر جهت کاهش تعداد این مواد، ما فهرستهای کنونی و مواد منتخب را که مکررا و مشترکا در این فهرستها وجود دارند، مقایسه نموده‌ایم.

آزمایش‌های دوز- پاسخ

مطالعات سم شناسی مبتنی بر زیست آزمونهای جانوری در تماشاهای کوتاه مدت و با دوز بالا اغلب اساس تعیین کمی روابط دوز- پاسخ می‌باشند. عدم اطمینان ناشی از فرایابی‌های انجام شده از جانوران به انسان و از دوزهای بالا به دوزهای پایین در تعیین رابطه دوز- پاسخ مورد بررسی قرار گرفته‌اند. برای بسیاری از جوانب راه

که انتقال مواد سمی را از راههای تماس معین می‌کنند، محاسبه گردد. ایده ارزیابی خطر در حرفه مهندسی بهسازی یک تفکر جدید و ناآشنا نیست.

جهت تعیین حدود کمی آلاینده‌ها در کار برد زمین در تصفیه فاضلاب باید مراحل زیر دنبال شود.

شناسایی خطر

ما مواد شیمیایی بالقوه خطرناک را طبق روش‌های مورد استفاده توسط سازمانهای ملی و ارگانهای بین‌المللی مورد بررسی قرار داده‌ایم . برای مثال ۲۳۶ ماده شیمیایی آلی و معدنی در قوانین آب آشامیدنی و توصیه‌های بهداشتی سازمان حفاظت محیط زیست ایالات متحده یافته شده‌اند. این مواد شیمیایی (۳۰ ماده آلی و ۲۰۶ ماده معدنی) جهت اقدامات قانونی در نظر گرفته شده‌اند.

تعداد کمی از این مواد به دلیل اثرات احتمالیشان بر عملکرد فرایندهای تصفیه آب یا به علت تاثیر بر میزان مقبولیت آب نزد مصرف کنندگان در این فهرست قرار گرفته‌اند. اکثر آنها با توجه به اثرات سوء بالقوه‌ای که بر سلامتی انسان دارند در یک فهرست آورده شده‌اند. سند دیگری از همان سازمان (EPA) دارای فهرستی از مواد زاید خطرناک مشتمل بر ۲۰۴ ماده شیمیایی است .

دیدگاه نظری بوده یا به طور ساده از شرایط رشد گیاهان یا شرایط خاص خاک منطقه مورد استفاده، نشأت گرفته است. مشاهده برخی ترکیبات (هیدروکربنهای نفتی، بقایای پاک کننده‌ها، بنزن وغیره) در آبیاری زمین با فاضلاب بدون تردید نشان دهنده وجود ترکیبات مذکور در جریان فاضلاب است.

ارزیابیهای مبتنی بر خطر در خصوص مخاطرات بهداشتی برای انسان یک ارزیابی مبتنی بر خطر جامع و فراگیر معمولاً به طور عمده شامل چهار قسمت اساسی است که عبارتند از شناسایی خطر، آزمایشها و برآورد تماس، ارزیابی رابطه دوز- پاسخ و تعیین و تشخیص عوامل مخاطره آمیز (آکادمی ملی علوم، ۱۹۸۳).

جهت استفاده از ارزیابیهای مبتنی بر خطر در تعیین حدود کمی در استفاده از زمین در تصفیه فاضلاب، ضرورتاً اجزای اطلاعاتی یکسانی مورد نیاز است. در این مورد ابتدا باید حداقل میزان تماس مجاز دریافت کننده از طریق دوز- پاسخ و بر پایه احتمال خطر قابل قبول تعیین شود. چگونگی تماس در مورد مسیر انتقال هر آلاینده باید مشخص شود و بارگذاری مجاز آلاینده (ورودی) از طریق کاربرد فاضلاب در زمین باید بر طبق روابط ریاضی

مراحل ارزیابی بهداشتی آبیاری با فاضلاب تصفیه شده

مرحله	کارهای قابل انجام
شناسایی خطر	استفاده از داده‌های اپیدمیولوژی و سم شناسی محیط و اطلاعات راجع به ترکیبات شیمیایی فاضلاب جهت شناخت آلاینده‌های سمی بالقوه که باید مورد توجه قرار گیرند.
آنالیز دوز- پاسخ	تعیین حداقل دریافت آلاینده‌های مجاز در جمعیتها در معرض تماس به صورت میزان دریافت روزانه قابل قبول (ADI)
مسیرتماس	شناخت مسیرهای زیست محیطی و چگونگی تماس از طریق جمعیتها که ممکن است در تماس با آلاینده‌ها قرار گیرند
تحلیل چگونگی آنها	بر پایه اطلاعات ADI ، مسیرهای تماس و چگونگی تماس مقدار مجاز آلاینده‌ها در خاک به طور کمی تعیین می‌گردد.

تماراهاهای احتمالی انتقال زیست محیطی آلایندها به واسطه کاربرد مواد زايد در زمین و همچنین دریافت کنندگان این آلایندها شامل کودکان و افراد بالغ ، احشام ، گیاهان، موجودات زنده خاک و گونه‌های مختلف صیادان در خاک را در بر گرفته است.

الگوهای مصرف غذاکه به همراه ADI جهت تعیین غلظت مجاز آلایندها در غذا باید به کار روند به طور قابل توجهی از یک منطقه به منطقه دیگر تفاوت دارند. حتی اگر تمام رژیمهای غذایی به حالت نرمال در آیند باز هم اختلافات عمدی در تمايل به گروههای غذایی به طور محلی که آنها معلوم نشده است ، وجود دارد. به منظور تخمین میزان دریافت باقیمانده آفت کشها در سطوح بین المللی ، FAO (سازمان خواروبار کشاورزی) استفاده از میانگین مواد غذایی فهرست شده در "فهرست توازن غذایی" را توصیه می‌کند (رژیم غذایی جهانی). در رژیم غذایی جهانی غلات و حبوبات، سبزیها، گیاهان ریشه‌ای و غده‌ای و میوه‌ها به عنوان ۷۶ درصد از کل مصارف غذایی روزانه گزارش شده‌اند. پتانسیل آلاینده‌های ناشی از فاضلاب در انتقال به انسان از طریق سایر گروههای مواد غذایی (لبنیات و محصولات دامی، روغن و چربی، کره ، شکر، عسل و غیره) نسبتاً کم است . ما بر اساس ملاحظات فوق یک روش تشریح چگونگی تماش را تعیین کردیم که این روش چگونگی تماش یک فرد بالغ را نشان می‌دهد که مواد غذایی خود را از غلات و حبوبات، سبزیها، گیاهان ریشه‌ای و غده‌ای و میوه‌هایی که تماماً در خاکهای آبیاری شده با فاضلاب رشد کرده‌اند، دریافت می‌کند. ذیلاً شرایط مورد نظر در این محاسبات به طور خلاصه ارائه شده است.

الف-طبق رژیم غذایی جهانی میزان دریافت غذای روزانه برای غلات و حبوبات ، سبزیها، گیاهان ریشه‌ای و غده‌ای و میوه‌ها به ترتیب $405/0$ و $212/0$ و $288/0$ و $235/0$ کیلوگرم وزن تازه می‌باشد. ضرایب تبدیل وزن تازه به وزن خشک به ترتیب $9/0$ و $5/0$ و $2/0$ و $5/0$ برای مواد غذایی مذکور به کار می‌رود. سایر موارد در رژیم

غذایی تحت تاثیر کاربرد فاضلاب در زمین قرار نمی‌گیرند.
ب - تنها بخش کوچکی از رژیم غذایی افراد تحت تماس با آلاینده‌ها ممکن است تحت تاثیر کاربرد فاضلاب در آبیاری قرار گیرد. اطلاعات چندانی در مقیاس جهانی جهت توجیه و تفسیر مقادیر خاص وجود ندارد. ما ضریب 100 درصد را در محاسبات انتخاب می‌کنیم . این رویه محافظه کارانه است و چگونگی تماس را برای جمعیتها بیان می‌کند که در مناطق کاربری فاضلاب در زمین زندگی می‌کنند و به طور کامل از غذاهای تولید شده محلی استفاده می‌نمایند.

ج - ضریب تسهیم آلاینده‌ها در گیاهان (مواد غذایی) و خاک ، Ksp ، [نسبت (میلی گرم آلاینده‌ها بر کیلوگرم غذا) = درصد مواد غذایی تحت تاثیر کاربرد فاضلاب در زمین تقسیم بر (میلی گرم آلاینده بر کیلوگرم خاک)] برای مواد معدنی با داده‌های به دست آمده توسط کاباتا- پندیاس و پندیاس در سال ۱۹۸۴ که از طریق مطالعات وسیع Ksp ژئوشیمیایی گردآوری شده است تعیین می‌گردد. Ksp آنها از غلات و حبوبات ، سبزیها، گیاهان ریشه‌ای و غده‌ای و میوه‌ها به طور جداگانه‌ای تعیین می‌شود. Ksp آنها از میانگین داده‌های جدول بندی شده بسیاری از منابع وسیع جهانی مستقل به دست آمده و در نهایت به صورت یک تخمین اولیه گزارش می‌گردد. از آنجایی که داده‌های واقع گرایانه‌تری در مورد ارسنیک، کادمیم، سرب، جیوه و نیکل در دست است ، آنها طبق اطلاعات موجود در سازمان حفاظت محیط زیست آمریکا محاسبه می‌شوند. آلاینده‌های آلی غیر یونی از مقادیر Kow بر طبق اطلاعات ارائه شده توسط تراویس و ارمس محاسبه می‌شود. از آنجا که موازنگردهای غذایی تفاوتی با هم ندارند، Ksp چهار گروه یکسان فرض می‌شود.

د - برای آلاینده‌های معدنی و غیر سرطانزا ADI دوز مرجع آلاینده بوده و مربوط به میزان آلاینده بدون اثر سوء مشهود است. برای مثال $1/87$ کلروفرم میلی گرم بر کیلوگرم خاک است . در حالیکه Ksp این ترکیب از طریق یک معادله تجربی به میزان $2/814$ به دست می‌آید . ما نمی‌توانیم هیچ گونه اطلاعاتی را برای اثبات ضریب واقعی وزن یک فرد بالغ 60 کیلوگرم در نظر گرفته می‌شود.

ه - برای انجام این محاسبات فرض می‌کنیم که تماس با آلاینده (مقدار زمینه‌ای آلاینده + مقدار آلاینده پس از ورود فاضلاب به زمین) از مصرف غلات و حبوبات ، سبزیها، گیاهان ریشه‌ای و غده‌ای و میوه‌ها تا 50 درصد میزان دریافت قابل قبول روزانه (ADI) برای تمام آلاینده‌ها می‌باشد.

- حداقل غلظت آلاینده‌های خاک (میلی گرم آلاینده تقسیم بر کیلوگرم) به صورت زیر محاسبه می‌شود:

$$Cs = [ADI \text{ (mg / kg Bw. day)} \times 60 \text{ (kg / Bw)}] \times K_{\text{sp}} \times F_{\text{D}} \times f_i \times I_i \times S / I$$

I = مصرف مواد غذایی (Kg/day)

f = درصد مواد غذایی تحت تاثیر کاربرد فاضلاب در زمین

K_{sp} = ضریب تسهیم گیاه - خاک [mg/Kg]/(mg/Kg)]

F_D = ضریب تبدیل وزن تازه به وزن خشک

I_i = زیرنویس نشان دهنده غلات و حبوبات ، سبزیها، گیاهان ریشه‌ای - غده‌ای و میوه‌ها

پارامترهای به کار رفته در محاسبات در جدول ۱ توسط چانگ و همکارانش در سال ۱۹۹۳ ارائه شده است و نتایج نهایی محاسبات در جدول ۳ خلاصه گردیده است .

بر پایه این تجزیه و تحلیل روشن است که در صورت وجود بعضی از اجزاء (ارسنیک ، کادمیم ، جیوه ، الدرین ، کلردان ، دیلدرین ، لیندین و T_{2,4,5}) احتمالاً کاربرد فاضلاب در زمین محدود می‌شود. زیرا مقادیر مجاز این مواد در خاک (Cs) به دلیل پایین بودن ADI یا Ksp بالا بسیار کم است . سایر موارد (باریم ، کروم ، فلور و ...) نیازی به وضع استاندارد قانونی ندارند چرا که Cs آنها بسیار بیشتر از حد آستانه است و مقدار آنها تحت شرایط معمول استفاده فاضلاب در زمین افزایش پیدا نمی‌کند. به هر حال تحقیقات بیشتر جهت تایید یافته‌های اولیه ضروری است . برای مثال Cs کلروفرم $1/87$ میلی گرم بر کیلوگرم خاک است . در حالیکه Ksp این ترکیب از طریق یک معادله تجربی به میزان $2/814$ به دست می‌آید . ما

نمی‌توانیم هیچ گونه اطلاعاتی را برای اثبات ضریب واقعی

تسهیم گیاه - خاک به کار ببریم . همچنین نگران این نکته هستیم که ممکن است حد آستانه محاسبه شده در خصوص فلور و سلینیم بسیار زیاد باشد. برخی از شکلهای سلینیم در خاک به آسانی در دسترس گیاهان قرار می‌گیرد و مسمومیت مزمن افراد با سلینیم نیز گزارش شده است . وجود این تناقضات در نتایج نهایی ، ضعف ارزیابی های مارنشان می‌دهد که این مسئله به دلیل کمبود اطلاعات موجود برای مقاصد زیر است :

الف - تعیین دقیق چگونگی تماس

ب - به دست آوردن دقیق ضریب تسهیم خاک - گیاه برای آلاینده‌ها

ج - تعیین میزان تماسهای زمینه‌ای در حالی که معتقدیم پایگاههای اطلاعاتی جهت تعیین حدود کمی می‌تواند بهبود پذیرد، ولی تغییرات اساسی رژیم غذایی تماس زیست محیطی با آلاینده‌ها و ضریب تسهیم گیاه - خاک همیشه مسایل غامضی خواهد بود و هرگز در مقیاس جهانی حدود کمی قابل قبولی نخواهد بود. بنابراین باید سوالاتی را به صورت زیر مطرح کرد .

آیا باید یک رهنمود برای کل جهان وجود داشته باشد؟ یا باید کنترل آلاینده‌ها و تعیین حدود کمی آنها عملاً و با تکیه بر شرایط محلی و با یک روش ارزیابی استاندارد صورت پذیرد؟ ما برای این سوالات پاسخی نداریم.

روش شناسی ارائه شده در این مقاله را می‌توان به عنوان پایه‌ای جهت قانونمند کردن رهنمودهای شیمیایی مرتبط با سلامتی انسان برای آبیاری محصولات با پساب بکار برد. به عقیده ما مبنای اساسی کنترل آلودگی آب و نیز استفاده مجدد فاضلاب باید کاهاش در منبع باشد. اگر از ورود آلودگی به سیستم‌های جمع‌آوری فاضلاب جلوگیری شود، پساب تصفیه شده نسبتاً عاری از آلاینده‌ها خواهد بود. اگر آلاینده‌های صنعتی بدون هیچ‌گونه کنترلی به سیستم تصفیه فاضلاب تخلیه شوند، آبیاری زمین با فاضلاب تصفیه نشده و یا نیمه تصفیه شده و یا حتی فاضلاب تصفیه شده باشد به دقت پایش شود. رهنمودهایی مانند جدول ۳ که حد بالای آستانه بارگذاری آلاینده‌ها را

جدول ۳- حداکثر غلظت مجاز محاسبه شده آلاینده‌ها در خاکهای آبیاری شده با فاضلاب

ترکیبات	حداکثر غلظت در خاک (وزن خشک Kg) (mg/Kg)
(A) ناصر معدنی :	
arsenic	۹
باریم	۲۹۰۰
بریلیم	۲۰
کادمیم	۷
کروم	۳۲۰۰
فلوئور	۲۶۰۰
سرب	۱۵۰
جیوه	۵
نیکل	۸۵۰
سلینیم	۱۴۰
نقره	۳
(B) ترکیبات آلی :	
آلدرین	۰/۲
بنزن	۰/۰۳
بنزوآلفاپیون	۳
کلردان	۰/۳
کلروبنزن	۲
کلروفرم	۱۰
دی کلروفنل ها	۰/۰۳
۲ و ۴-D	۲
DDT	۰/۰۳
دیدرین	۱
هپتاکلر	۴۰
هگزاکلروبنزن	۲
هگزاکلرواتان	۴۸۰
پیرین	۰/۶
لیندین	۲۰
متوكسی کلر	۳۲۰
پنتاکلروفنل	۴
تتراکلرواتان	۳۰
PCBs	۲۵۰
تتراکلرواتین	۵۰
تولوئن	۹
توكسان	۳۰
۲ و ۴-۵-T	۲۰۷ و ۳۰۷, TCDD

است حاوی مقادیر زیادی از آلاینده‌های شیمیایی باشد که استفاده از این فاضلابها باید به دلیل پتانسیل آن در انتقال آلاینده‌ها از طریق زنجیره غذایی محدود شود. جهت کلیه اهداف کاربردی، میزان بارگذاری آلاینده‌های حاصل از در فاضلابهای تصفیه شده و نیمه تصفیه شده جهت آبیاری غلات را می‌توان یکسان فرض نمود. برای استفاده از این نوع آبها در آبیاری زمین و کاربرد کودهای حاصل از لجن فاضلاب در زمین باید مناسبترین مدیریت در کشاورزی اعمال شده و غلظت آلاینده‌ها در خاک نباید از حدود آستانه تعیین شده توسط روش شناسی مشابه با آنچه در این گزارش ذکر شد، تجاوز نماید.

★ Andrew C. Chang, Albert L. Page ,Takashi Asano, and Ivanildo Hespanhol, " Developing Human Health Related Chemical Guidelines for Reclaimed Wastewater Irrigation", Wat.Sci.Tech. Vol.33, No.10-11, pp.463-472, 1996, Great Britain.

تعیین می‌کند ضروری است. به عقیده ما حداکثر غلظت آلاینده‌های خاک نسبت به مقدار بارگذاری جرمی آنها مرجع جهانی مناسبتری است چراکه شرایطی از خاک را در نظر می‌گیرد که ورای آن انتقال آلاینده‌ها از طریق زنجیره غذایی صرف نظر از محل یا منبع آلاینده ممکن است غیر قابل قبول باشد. همچنین نیازی به الحاظ کاهش آلاینده‌ها در خاک نیست.

نتایج کلی

نتایج کلی زیر را می‌توان بیان نمود:

- ۱- در اجتماعاتی که یک طرح پیش تصفیه مواد زاید صنعتی جامع و کارامد دارند، پساب حاصل از تصفیه ثانویه و پیشرفته فاضلاب را می‌توان بدون هیچ محدودیتی جهت آبیاری محصولات کشاورزی بکار برد. البته در صورتی که مقدار کاربرد مطابق با نیاز آبی محصولات کشاورزی باشد.
- ۲- در جایی که تخلیه مواد زاید صنعتی به درستی قانونمند نشده است فاضلابهای تصفیه شده جوامع ممکن